

# BIZTONSÁGI ADATLAP

(Az 1907/2006/EK és a 44/2000. (XII.27.) EüM rendelet szerint)

## Plutect Olio

Változat: H2    Eredeti kiadás / utolsó felülvizsgálat kelte:    Honosítás kelte: 2012. 02. 17.    Oldal: 1/(10)  
(gyártói): 2009. 05. 27. / 2013. 02. 12.    Felülvizsgálat: 2015. 03. 20.

### 1. A keverék és a vállalat/vállalkozás azonosítása

1.1 Termékazonosító  
**Plutect Olio**

1.2 A keverék megfelelő azonosított felhasználása, illetve ellenjavallt felhasználása  
Azonosított felhasználás: regeneráló kézkrém  
Ellenjavallt felhasználás: nincs adat

1.3 A biztonsági adatlap szállítójának adatai

A szállító adatai:

Plum Magyarország Kft  
8200 Veszprém, Erdész u. 4.  
Tel.: 06 88 326006  
Fax: 06 88 326006  
E-mail: info@plum.hu  
<http://plum.hu>

Biztonsági adatlapért felelős:

Plum Magyarország Kft  
8200 Veszprém, Erdész u. 4.  
Tel.: + 36 88 326006  
Fax: + 36 88 326006  
E-mail: info@plum.hu  
<http://plum.hu>

1.4 Sürgősségi telefonszám  
Baleset, veszély esetén hívható telefonszám (munkanapokon: 08-16 h CET): 06 88 326006  
Egészségügyi Toxikológiai Tájékoztató Szolgálat (ETTSZ 1096 Budapest, Nagyvárad tér 2.)  
Tel.: 06 1 476-6464 vagy 06 80 201-199

### 2. A veszély meghatározása

A termék kozmetikum.

A kozmetikumok nem tartoznak a kémiai biztonsági törvény (2000.évi XXV.tv 2.§, (3). illetve az 1972/2008/EK törvény ((11)) hatálya alá, így sem a veszélyességi osztályozást, sem ezen rendeletek szerinti címkézést nem kell elvégezni.

Biztonsági adatlap készítése nem kötelező.

2.1 A keverék osztályozása

2.1.1 A keverék osztályozása az 1999/45/EK és a 44/2000. (XII. 27.) EüM rendelet szerint:

Egészség:	Xi (irritatív)
R 36	Szemizgató hatású

Biztonságtechnika:	Nem veszélyjel köteles.
--------------------	-------------------------

Környezet:	N (környezeti veszély)
R 51/53	Mérgező a vízi szervezetekre, a vízi környezetben hosszantartó károsodást okozhat

# BIZTONSÁGI ADATLAP

(Az 1907/2006/EK és a 44/2000. (XII.27.) EüM rendelet szerint)

## Plutect Olio

Változat: H2    Eredeti kiadás / utolsó felülvizsgálat kelte (gyártói): 2009. 05. 27. / 2013. 02. 12.    Honosítás kelte: 2012. 02. 17.    Oldal: 2/(10)  
Felülvizsgálat: 2015. 03. 20.

### 2.2 Címkézési elemek

Veszélyszimbólum és jel:

N



*környezeti veszély*

Xi



*irritatív*

Veszélyes összetevő(k): -

A címkén külön feltüntetendő: -

R-mondat:    R 36    Szemizgató hatású  
                  R 51/53    Mérgező a vízi szervezetekre, a vízi környezetben hosszantartó károsodást okozhat

S-mondat:

                  S 25    A szembe jutás kerülendő  
                  S 29    Csatornába engedni nem szabad  
                  S 46    Lenyelése esetén azonnal orvoshoz kell fordulni, az edényt/csomagolóburkolatot és a címkét az orvosnak meg kell mutatni  
                  S 61    Kerülni kell az anyag környezetbe jutását. Speciális adatokat kell kérni/Biztonsági adatlap

További jelölési, ill. feliratozási kötelezettség:

Tapintással érzékelhető, veszélyre utaló jelkép: nem szükséges

Veszélyes áruk szállítása a 2013 évi CX. törvény szerint: lásd 14. szakaszban.

Megjegyzés: a termék kozmetikai készítmény, ezért a címkézési elemek feltüntetése nem kötelező.

### 2.3 Egyéb veszélyek

A termék nem tartalmaz perzisztens, bioakkumulatív és mérgező (PBT), illetve nagyon perzisztens és nagyon bioakkumulatív (vPvB) összetevőt (1907/2006/EK rendelet XIII. melléklet).

# BIZTONSÁGI ADATLAP

(Az 1907/2006/EK és a 44/2000. (XII.27.) EüM rendelet szerint)

## Plutect Olio



Változat: H2    Eredeti kiadás / utolsó felülvizsgálat kelte: 2009. 05. 27. / 2013. 02. 12.    Honosítás kelte: 2012. 02. 17.    Oldal: 3/(10)  
Felülvizsgálat: 2015. 03. 20.

### 3. Összetétel vagy az összetevőkre vonatkozó adatok

#### 3.2 Keverékek

Kémiai jelleg:        Az alábbi anyagok keveréke.

Összetevők/veszélyes összetevők:

Megnevezés	EU szám	CAS szám	Veszélyjel	Kockázati mondat	Koncentráció tömeg %
Víz	231-791-2	7732-18-5	-	-	40-80
Glicerin	200-289-5	56-81-5	-	-	5-10
Nátrium-lauril-szulfát	205-788-1	151-21-3	Xn, Xi	R 22, R 38, R 41	5-10
 Cetearil alkohol	-	67762-27-0	-	-	1-5
Behenil-alkohol	211-546-6	661-19-8	-	-	1-5
Cink-oxid	215-222-5	1314-13-2	N	R 50/53	1-5
 Arahidil-alkohol	211-119-4	629-96-9	-	-	1-5
Sztearil-alkohol	204-017-6	112-92-5	-	-	1-5
Petrolatum	617-002-8	8020-83-5	-	-	5-10
Kaolin	310-194-1	1332-58-7	-	-	5-10
Metilpropándiol	412-350-5	2163-42-0	-	-	
Hydroxypropyl starch phosphate	-	113894-92-1			1-5
DL-Almasav	210-514-9	617-448-1	-	-	<1
Glyceryl undecylenate		123759-97-7			<1
Kálium-hidroxid	215-181-3	1310-58-3	Xn, C	R 22, R 35	<1
Titánium-dioxid	236-675-5	13463-67-7	-	-	<1
CI 77015/diiron trioxide/	215-168-2	1309-37-1	-	-	<1

Az R-mondat(ok) teljes szövegét lásd a 16. szakaszban.

# BIZTONSÁGI ADATLAP

(Az 1907/2006/EK és a 44/2000. (XII.27.) EüM rendelet szerint)

## Plutect Olio

Változat: H2    Eredeti kiadás / utolsó felülvizsgálat kelte (gyártói): 2009. 05. 27. / 2013. 02. 12.    Honosítás kelte: 2012. 02. 17.    Oldal: 4/(10)  
Felülvizsgálat: 2015. 03. 20.

### 4. Elsősegély-nyújtási intézkedések

- 4.1 Az elsősegély-nyújtási intézkedések ismertetése
- Általános: Öntudatlan vagy görcsös állapotban lévő sérült esetén a szájon át történő folyadékbevitel és a hánytatás tilos!
- Belégzés: Nem szükséges
- Bőr: Nem szükséges
- Szem: A szembe került anyagot azonnal öblítsük ki alaposan langyos folyóvízzel a szemhéjak széthúzása mellett. Ha van, a kontaktlencsét távolítsuk el, majd folytassuk az öblítést legalább 10 percig. Forduljunk szemorvoshoz.
- Lenyelés: A száját alaposan ki kell öblíteni majd orvoshoz kell fordulni.
- 4.2 A legfontosabb – akut és késleltetett - tünetek és hatások  
Nincs adat.
- 4.3 A szükséges azonnali orvosi ellátás és különleges ellátás jelzése  
Nincs adat.

### 5. Tűzvédelmi intézkedések

Tűzveszélyességi besorolás [54/2014. (XII. 5.) BM rendelet]:  
Tűzveszélyességi osztály: „Nem tűzveszélyes”  
Megjegyzés: az emulzió szétesése esetén az olajos fázis éghető.

- 5.1 Oltóanyag
- Alkalmas oltóanyag:  
Az égő környezetnek megfelelően bármilyen oltóanyag használható.
- Nem alkalmas oltóanyag:  
Nincs megadva.
- 5.2 A keverékből származó különleges veszélyek
- Veszélyes égéstermék: a termék nem éghető.
- Magas hőmérsékleten szén-monoxid, szén-dioxid, egyéb toxikus gázok és gőzök keletkezhetnek.
- 5.3 Tűzoltóknak szóló javaslat
- Speciális tűzoltó védőfelszerelés:  
A hatályos tűzvédelmi előírásoknak megfelelően. Zárt térben önhordós légzőkészülék.

# BIZTONSÁGI ADATLAP

(Az 1907/2006/EK és a 44/2000. (XII.27.) EüM rendelet szerint)

## Plutect Olio

Változat: H2    Eredeti kiadás / utolsó felülvizsgálat kelte    Honosítás kelte: 2012. 02. 17.    Oldal: 5/(10)  
(gyártói): 2009. 05. 27. / 2013. 02. 12.    Felülvizsgálat: 2015. 03. 20.

További útmutató:

### 6. Intézkedések véletlenszerű expozíciónál

- 6.1 Személyi óvintézkedések, egyéni védőeszközök és vészhelyzeti eljárások  
Egyéni védőeszközök (lásd a 8. szakaszt).
- 6.2 Környezetvédelmi óvintézkedések  
Kiömlés esetén élővízbe, talajba, csatornába jutását körülhatárolással meg kell akadályozni. Nagy mennyiség kiömlése esetén értesíteni kell az illetékes hatóságokat.
- 6.3 A területi elhatárolás és a szennyezés-mentesítés módszerei és anyagai  
A kiömlött terméket ártalmatlanítás céljából gyűjtsük össze és helyezzük megfelelő tároló edényzetbe.  
A szennyezett terület nagymennyiségű vízzel takarítható fel.
- 6.4 Hivatkozás más szakaszokra:  
Egyéni védőeszközök: lásd 8. szakaszt.  
Veszélyes hulladék kezelése: lásd 13. szakaszt.

### 7. Kezelés és tárolás

- 7.1 A biztonságos kezelésre vonatkozó óvintézkedések  
A vegyi anyagokra vonatkozó előírások betartandók.  
Biztosítani kell a munkavégzés utáni és szünetek előtti mosdási lehetőséget.  
Kezelési hőmérséklet: nincs adat
- 7.2 A biztonságos tárolás feltételei, az esetleges összeférhetlenséggel együtt  
A vegyi anyagok tárolására vonatkozó előírások tartandók be.  
Az eredeti, zárt göngyölegben, napfénytől, sugárzó hőtől védve, száraz, hűvös helyen tárolandó.  
Eltarthatóság: 30 hónap  
Tárolási hőmérséklet: 0-30°C között.
- 7.3 Meghatározott végfelhasználás:  
regeneráló kézkrém

# BIZTONSÁGI ADATLAP

(Az 1907/2006/EK és a 44/2000. (XII.27.) EüM rendelet szerint)

## Plutect Olio

Változat: H2    Eredeti kiadás / utolsó felülvizsgálat kelte (gyártói): 2009. 05. 27. / 2013. 02. 12.    Honosítás kelte: 2012. 02. 17.    Oldal: 6/(10)  
Felülvizsgálat: 2015. 03. 20.

### 8. Az expozíció ellenőrzése/egyéni védelem

Műszaki intézkedés:

Nem szükséges.

#### 8.1 Ellenőrzési paraméterek

Munkahelyi levegőben megengedett, illetve eltűrhető értékek:

[25/2000. (IX. 30.) EüM- SzCsM e.r.]

Nincs expozíciós határértékkel rendelkező komponens.

#### 8.2 Az expozíció ellenőrzése

Személyes védőfelszerelés:

(A védőfelszerelés megfelelő jogosítvánnyal rendelkező szervezet által minősített legyen.)  
(1993. évi XCIII. törvény a munkavédelemről)

Belégzés elleni védelem:            Nem szükséges.

Kéz védelme:                            Nem szükséges.

Szemvédelem:                          Védőszemüveg, szembe jutás veszélye esetén

Bőrvédelem:                            Nem szükséges.

A környezeti expozíció korlátozása:

Ne engedjük talajba, talajvízbe, felszíni vizekbe, csatornába jutni.

### 9. Fizikai és kémiai tulajdonságok

#### 9.1 Az alapvető fizikai és kémiai tulajdonságokra vonatkozó információ

Megjelenés:

Halmazállapot:                            folyékony, krém

Szín:    fehér

Szag:    illatmentes

Állapotváltozás:

Olvadáspont/olvadáspont tartomány:    nincs adat

Forráspont/forráspont tartomány:        nem értelmezhető

További jellemzők:

Lobbanáspont:                            nem értelmezhető

Gyulladási hőmérséklet:                    nem értelmezhető

Öngyulladási hőmérséklet:                nem öngyulladó



# BIZTONSÁGI ADATLAP

(Az 1907/2006/EK és a 44/2000. (XII.27.) EüM rendelet szerint)

## Plutect Olio

Változat: H2    Eredeti kiadás / utolsó felülvizsgálat kelte (gyártói): 2009. 05. 27. / 2013. 02. 12.    Honosítás kelte: 2012. 02. 17.    Oldal: 8/(10)  
Felülvizsgálat: 2015. 03. 20.

Lenyelés:	Lenyelve égő érzést okozhat, nagyobb mennyiség lenyelése hányást idézhet elő.
Szenzibilizáló hatás:	Nem szenzibilizáló (komponensek alapján)
Krónikus toxicitás:	nem ismert.
Egyéb adatok, specifikus hatások:	
Rákkeltő hatás:	nem ismert, ill. nem rákkeltő
Csírasejt mutagenitás:	nem ismert, ill. nem mutagén
Reprodukciós toxicitás:	nem ismert, ill. nem reprodukció károsító
Aspirációs veszély:	nem ismert

## 12. Ökológiai információk

12.1	Toxicitás	A termékre nem áll rendelkezésre adat.
12.2	Perzisztencia és lebonthatóság Biolebonthatóság:	A termék biológiailag könnyen lebomlik.
12.3	Bioakkumulációs képesség:	Nincs bioakkumuláció
12.4	A talajban való mobilitás Mobilitás vízben:	Nincs adat. Vízben emulgeálódik.
12.5	A PBT- és a vPvB-értékelés eredményei	A termék nem tartalmaz PBT vagy vPvB- anyagot.
12.6	Egyéb káros hatások Hatása a környezetre:	Mérgező a vízi szervezetekre, a vízi környezetben hosszantartó károsodást okozhat
	Vízveszélyességi besorolás (német):	-

## 13. Ártalmatlanítási szempontok

13.1	Hulladékkezelési módszerek Termékhulladék:	A termékhulladék, ill. elhasznált termék a veszélyes hulladék kategóriába tartozik. Kezelésére a 98/2001. (VI. 15.) Korm. rendeletben, valamint a 72/2013. (VIII. 27.) VM rendeletben, ill. az EU, valamint az adott ország szabályozásában foglaltak az irányadók.
------	---	--



# BIZTONSÁGI ADATLAP

(Az 1907/2006/EK és a 44/2000. (XII.27.) EüM rendelet szerint)

## Plutect Olio

Változat: H2    Eredeti kiadás / utolsó felülvizsgálat kelte (gyártói): 2009. 05. 27. / 2013. 02. 12.    Honosítás kelte: 2012. 02. 17.    Oldal: 9/(10)  
Felülvizsgálat: 2015. 03. 20.

Hulladék azonosító szám:  
EWC kód: 07 06 99  
Közelebbről nem meghatározott hulladékok

### Göngyöleg hulladék:

Termékmaradékot tartalmazó göngyöleget szintén a fenti Korm. rendelet, ill. az EU előírásait betartva kell kezelni.

A szennyezett csomagolóanyag tisztítás után újrahasznosítható.

Ajánlott hulladékkezelési módszer: nincs információ

### Szennyvíz:

A rendeltetésszerű felhasználás során keletkező szennyvíz minőségének élővízbe, ill. közcatornába bocsátás esetén a 220/2004.(VII 21.) Kormányrendeletnek és a 28/2004. (XII. 25.) KvVM rendeletnek, ill. az adott ország előírásainak kell megfelelnie.

## 14. Szállításra vonatkozó információk

### Szárazföldi szállítás:

(2013 évi CX. törvény)

Közúti / Vasúti    ADR / RID besorolás:    Nem tartozik ADR/RID hatálya alá.

- |      |   |
|------|---|
| 14.1 | UN-szám   |
| 14.2 | Megnevezés                                      |
| 14.3 | Szállítási veszélyességi osztály(ok)            |
| 14.4 | Csomagolási csoport                             |
| 14.5 | Környezeti veszélyek                            |
| 14.6 | A felhasználót érintő különleges óvintézkedések |

### Vízi szállítás:

Folyami/Tengeri    IMDG/GGVSee besorolás:    Nem vonatkozik a termékre.

Légi szállítás:    ICAO-TI /IATA-DGR:    Nem vonatkozik a termékre.

## 15. Szabályozással kapcsolatos információk

- 15.1 Az adott keverékkel kapcsolatos biztonsági, egészségügyi és környezetvédelmi előírások, jogszabályok

Ez a biztonsági adatlap formailag az Európai Parlament és a Tanács 1907/2006/EK rendelete (Mód.: 453/2010/EU rendelettel) előírásainak megfelelően készült.

Ez egy jogilag nem kötelező adatlap, de a REACH 32. cikkében leírt információk továbbítására használjuk.

# BIZTONSÁGI ADATLAP

(Az 1907/2006/EK és a 44/2000. (XII.27.) EüM rendelet szerint)

## Plutect Olio

Változat: H2    Eredeti kiadás / utolsó felülvizsgálat kelte    Honosítás kelte: 2012. 02. 17.    Oldal: 10/(10)  
(gyártói): 2009. 05. 27. / 2013. 02. 12.    Felülvizsgálat: 2015. 03. 20.

### 15.2 Kémiai biztonsági értékelés

A termékre nem áll rendelkezésre kémiai biztonsági értékelés.

## 16. Egyéb információk

A fenti adatokat a legjobb tudásunk szerint állítottuk össze, hogy a termék biztonságos szállítását és kezelését segítsük. A közölt adatok csak a megjelölt termékre vonatkoznak, tájékoztató jellegűek, nem képezik szerződés vagy előírás tárgyát. Az érvényben lévő előírások és rendelkezések betartása, valamint a termék felhasználására vonatkozó ajánlások figyelembevétele a felhasználó kötelessége.

A biztonsági adatlap összeállításához használt adatok forrásai:

- Az eredeti (gyártói) biztonsági adatlap
- A magyar és az EU veszélyesanyag-lista
- Vonatkozó magyar rendeletek és EU direktívák

*A biztonsági adatlap 3. szakaszában előforduló R-mondat(ok) teljes szövege:*

- R 22            Lenyelve ártalmatlan
- R 35            Súlyos égési sérülést okoz
- R 36            Szemizgató hatású
- R 38            Bőrizgató hatású
- R 41            Súlyos szemkárosodást okozhat
- R 50/53        Nagyon mérgező a vízi szervezetekre, a vízi környezetben hosszantartó károsodást okozhat

Felülvizsgálat:

Szakasz	Változtatás tárgya	Dátum	Változat-szám
3.	Összetétel	2015.03.20.	2
1-16.	Egyéb pontosítások, rendeleti hivatkozások		